



DICCIONARIO ESPAÑOL

Sergio Juárez

INTRODUCCIÓN

www.significadode.org es un proyecto de diccionario abierto que, a parte de poder consultar significados de palabras, ofrece además a sus usuarios la posibilidad de incluir nuevas palabras o matizar el significado de palabras ya existentes en el mismo. Como es comprensible este proyecto sería imposible de llevar a cabo sin la estimable colaboración de la gente que nos sigue en todo el mundo. Este e-Book, por tanto, nace con la intención de rendir un pequeño tributo a todos nuestros colaboradores.

Sergio Juárez ha contribuido al diccionario con 31 significados que hemos aprobado y recogido en este pequeño libro. Esperamos que al lector le sea de mucho valor y si le resulta útil o quiere formar parte del proyecto no dude en pasarse por nuestra web, estaremos encantados de recibirle.

Grupo de Trabajo

www.significadode.org

agroalfarero

AGROALFARERO

Para hallar la definición de agroalfarero tenemos que descomponer el término e ir, primero, a la palabra alfarero que es el fabricante de ollas de barro cocido. Alfaro procede del árabe hispánico *alfah har* que da origen a alfar: taller u obrador de alfarería.

Por su parte agro es un elemento compositivo usado para significar campo pues viene del latín *ager, agri*. Lo hallamos en agrónomo, agropecuario, agricultura. Con agroalfarero, en consecuencia, querríamos significar al fabricante de ollas de barro cocido que trabaja en el campo.

Es bueno recordar, entre paréntesis, que la gran mayoría de voces que empiezan con al son de origen árabe, como muy bien lo señaló Cervantes en el Quijote, II Parte, capítulo LXVII, aun cuando el ilustre Manco al incluir en su lista la palabra almorzar no observa que si bien la partícula al puede ser árabe, morsas viene del latín y significa mordisco

agroalfarero

A mi nota anterior y respecto a la palabra agroalfarero, debo hacer una corrección: por efectos del procesador, aparece MORSAS cuando debe leerse MORSUS, como elemento componente de almuerzo: al y morsus= mordisco. Les ruego corregir para que aparezca en la debida forma. Gracias.

ajuste de cuenta

Aun cuando lo más usual es el empleo de la locución en plural "arreglo de CUENTAS", la expresión que nos consulta el lector significa acto o acción de tomarse la justicia por propia mano.

aprestad

Para deducir el significado de APRESTAD tengamos en cuenta primero que los modos representan paradigmas flexivos del verbo y que en tal sentido el castellano tiene tres modos: imperativo, indicativo y subjuntivo.

El imperativo otorga fuerza ilocutiva de orden, petición o ruego al enunciado. Se caracteriza por presentar un paradigma defectivo constituido fundamentalmente por formas de segunda persona, pues quien habla (la primera persona) se dirige a con quien se habla (la segunda persona) para ordenarle, pedirle o rogarle. En el verbo cantar, por ejemplo, las dos formas de imperativo serían: canta tú y cantad vosotros.

En el caso de APRESTAD nos hallamos con el verbo aprestar que significa "preparar lo necesario para alguna cosa": aprestarse para viajar, aprestarse para la cena. Aprestad es la orden para preparar algo: aprestad el material de campaña; aprestad el traje para la fiesta.

asistencialismo

El asistencialismo es la deformación de la asistencia, obligación que contraen los gobiernos con sus ciudadanos a través de una constitución, por la cual se señala el carácter de dignidad de todo ser humano sin distinciones de ningún tipo. Tal deformación anula a las personas y descuida su desarrollo de manera que simplemente le soluciona de momento los problemas concretos.

ayugados

La ayuga o mirabel es una planta herbácea de la familia de las Quenopodiáceas, de forma piramidal, con tallo ramoso de seis a ocho decímetros de altura, hojas alternas, enteras, muy menudas, y flores pequeñas, verdosas, en grupos axilares. Si nos atenemos a su forma general, de pirámide, AYUGADOS SERÍAN AQUELLOS OBJETOS QUE TIENEN FORMA DE AYUGA O PIRAMIDAL.

biosistema

Un sistema (del latín *syst*"ma, proveniente del griego $\Sigma\sigma\tau\epsilon\mu\alpha$: $\frac{1}{4}\pm$) es un objeto complejo cuyos componentes se

relacionan con al menos algún otro componente. Puede también definirse como un conjunto de elementos armonizados para determinado fin: sistema métrico, sistema político. EL BIOSISTEMA es un conjunto de elementos, procesos y funciones que se relacionan con la vida.

bufetear

El origen de la palabra bufetear lo hallamos en bufé (del francés buffet) que designa una comida compuesta de diferentes platos que se sirven o se toman a la voluntad del comensal. La misma palabra se utiliza para nombrar la mesa o mesas donde se ofrece el bufé. Bufetear, entonces, es consumir los alimentos de un bufé, asistir a un bufé, participar de un bufé. También es usual la forma bufet, que facilita la comprensión de bufetear.

camastros

Es útil recordar que gracias a la derivación surgen en español muchas voces. Es el caso de camastros, derivado de cama pero en sentido despectivo. Camastros, entonces, son camas desvencijadas, de mal aspecto, pobres, incómodas. Camastro, como derivado despectivo, nos recuerda la misma connotación peyorativa que tienen voces como poetastro, politicastro, libraco o escritorzuelo.

colilargo

COLILARGO

Esta voz está compuesta por coli=cola y largo=de gran longitud. Colilargo es aquello que tiene cola larga. Puede ser un animal, por ejemplo: el ratón es un vertebrado colilargo. En sentido figurado o en lenguaje coloquial se puede aceptar otros casos: una cometa (en algunos países le llaman papalote) es un juguete colilargo. Ahora bien, la cola no necesariamente es la extremidad del cuerpo pues según usos y regiones le hallamos más de veinte significados o acepciones. Si se trata de la forma del peinado, también se puede hablar de una persona (hombre o mujer) colilarga.

contracarátula

contracarátula está incorrectamente escrita y debería escribirse como "contracarátula" siendo su significado:

Carátula es la portada o cubierta de un libro. También se designa carátula a la cubierta de los discos, casetes, cintas de video y similares. La contracarátula es la parte interna de tal portada o cubierta. Su escritura correcta lleva acento gráfico o tilde en la tercera a, pues si bien contra es prefijo, se debe recordar que la ortografía castellana preceptúa que las voces prefijadas constituyen una unidad morfológica y prosódica y, por ello, los prefijos deben escribirse siempre soldados gráficamente a la base a la que afectan y en este caso se forma una palabra sobresdrújula que debe tildarse.

dar un siroco

El siroco es un viento sudeste, es decir un viento que procede o pertenece a ese punto del horizonte situado entre el sur y el este u oriente. Por lo tanto nos hallamos no ante una palabra sino ante una frase: dar un siroco. Que en consecuencia significa producir o sentir un viento del sudeste.

fitomorfo

Si aplicamos el concepto de composición en castellano como el procedimiento que permite la formación de palabras con vocablos o elementos de otras lenguas, FITOMORFO viene del griego PHITÓN que significa planta o vegetal y de MORPHOS(elemento también del griego) que significa forma. En consecuencia fitomorfo es aquello que tiene forma de planta o vegetal. Una sombra puede ser fitomorfa; en el paisaje podemos ver nubes fitomorfas. Las rocas pueden adoptar contornos o tener vetas fitomorfas.

fitomorfo

Al aplicar el concepto de composición como el procedimiento según el cual se pueden formar voces con vocablos o elementos de otras lenguas, fitomorfo viene del griego FITÓN = planta o vegetal ly del elemento griego MORPHOS =

forma.

Por lo tanto, fitomorfo es aquello que tiene forma de planta o vegetal.

formulacion y analisis de los estados financieros

Con el fin de controlar el funcionamiento de una empresa oficial o privada, se han organizado los estados financieros, también denominados estados contables, informes financieros o cuentas anuales, que son informes utilizados para dar a conocer la situación económica y financiera y los cambios a una fecha o periodo determinado. LA FORMULACIÓN Y EL ANÁLISIS DE LOS ESTADOS FINANCIEROS son dos etapas, la primera en la que se construyen tales informes y la segunda, que suelen hacer los expertos para guías a socios o accionistas, en las que se estudian y evalúan los resultados para mejorar la administración .

fusilamine

fusilamine está incorrectamente escrita y debería escribirse como "pusilánime" siendo su significado:

Evidentemente nos hallamos ante una palabra mal escrita o mal transcrita porque se oyó en forma incorrecta. Por ello, no se trata de "fusilanime" sino de pusilánime, que viene del latín pusillanimis. Significa persona carente de valor para tomar decisiones, falta de ánimo, de energía. También existe pusilánimo, pero esta última es una voz desusada.

gozquecillo

gozque es sinónimo de perro. Gozquecillo es diminutivo - o si se quiere apreciativo, nombre cariñoso - para el perro. Por tanto, gozquecillo equivale a perrito.

morona

En Colombia, sobre todo en el centro del país, se denomina moronas a las migas de pan.

osteoteca

Por su configuración etimológica (del latín ossum=hueso)OSTEOTECA es una colección o reunión de huesos. Preferiblemente debería emplearse osario.

petrofilico

La palabra petrofílico deriva de petrofilia. Esta a su vez está formada con raíces griegas y latinas. Sus componentes son piedra, del latín petra y éste del griego Petros ,roca, piedra, philos=amor, afición, más el sufijo -ia (acción, cualidad). Por ta

proporcionando

En nuestro idioma las terminaciones ANDO, IENDO indican al GERUNDIO que demuestra una acción; pero no está definida ni por el tiempo, el modo, el número ni la persona. En castellano deriva del gerundium latino que, inicialmente, era el caso ablativo del gerundivum (participio de futuro pasivo).En el caso de la consulta, PROPORCIONANDO es el gerundio de PROPORCIONAR que significa dar, otorgar, conceder. Proporcionando, entonces, significaría dando, otorgando, concediendo y demás sinónimos.

reservas

La palabra reserva tiene dieciséis acepciones. Una de ellas es la de conjunto de tropas dispuestas para el combate, que no intervienen en él mientras no son necesarias. Pero existen países en los cuales se prefiere el plural: las reservas. También existe la locución adverbial sin reservas, que significa abiertamente, con sinceridad, sin dobles intenciones.

salsamentaria

Expendio de embutidos, es decir, de carnes picadas y condimentadas con hierbas aromáticas y diferentes especias (pimentón, pimienta, ajos, romero, tomillo, clavo de olor, jengibre, nuez moscada, etcétera) que son introducidas ("embutidas") en piel de tripas de cerdo

sobrevalorarse

Como sobrevalorar es un verbo transitivo que significa torgar a alguien o algo mayor valor del que realmente tiene, SOBREVALORARSE es otorgarse uno mismo mayor valor del que se tiene en realidad.

solver

En una vieja gramática de 1886, encuentro solver como verbo cuyo participio pasado irregular (o anómalo como se decía antes), es suelto. De manera que solver equivaldría a soltar. Dejo ahí la inquietud y espero aportes al respecto.

subtangente

Como una de las acepciones de TANGENTE es Recta que toca a una curva o a una superficie sin cortarlas, subtangente es el espacio que está bajo esa recta

super mercado

Diccionario de la lengua española © 2005 Espasa-Calpe:

SUPERMERCADO

Mercado (del latín mercatus) es la reunión de comerciantes o el sitio donde se va a comprar y vender. Sitio donde se negocian las mercancías.

De otra parte, súper es un prefijo que significa "por encima de": superintendente, por ejemplo. También significa "grado sumo" o "preeminencia": superestructura, superconductor.

En el caso que nos ocupa, SUPERMERCADO es un mercado de dimensiones mayores, un mercado de máximos servicios. Este neologismo es resultado de la publicidad la cual hace énfasis en las diferencias y trata de ganar consumidores o clientes aumentando la dimensión de las expectativas. Los supermercados son construcciones modernas con las mejores ofertas, con las ofertas y comodidades superiores a las de los mercados comunes. No es necesario separar o unir con guión. No se debe escribir, por lo tanto, super-mercado, sino supermercado.

ultosos

La palabra ULTRA (Del lat. ultra) como adjetivo, dicho de un grupo político, de una ideología, o de una persona, significa de extrema derecha. Que extrema y radicaliza sus opiniones. Ultroso, en consecuencia, se dice de quien predica o practica opiniones y actitudes de extrema derecha. Por la estructura de la palabra, tiene connotación peyorativa.

vocifugio

VOCIFUGIO procede de FUGA: Huida apresurada, abandono inesperado y de VOZ: palabra o vocablo. Significa huída a través de la palabra